



#19  
2016

# InGrugliasco 15

Quindicinale dell'Amministrazione Comunale

## ENTRA IN FUNZIONE LA NUOVA PISTA CICLABILE CHE COLLEGA LA FERMATA FS DI BORGATA PARADISO A VIA DA VINCI INGRESSO UNIVERSITÀ - IL 24 NOVEMBRE L'INAUGURAZIONE



CITTÀ  
DI GRUGLIASCO

### Distribuzione Gratuita

Direttore Responsabile:  
Mario Damosso.  
Coordinamento Editoriale:  
Fabrizio Pasquino.

In redazione:  
Fabrizio Pasquino,  
Elisa Zunino  
Realizzazione Grafica:  
Elisa Zunino e  
Fabio Cornero

Editore:  
Città di Grugliasco.  
Stampa:

Centro copie comunale  
Foto di: Rolando Capozzoli,  
Onirika e Archivio comunale  
Stampato in 3.500 copie.

Redazione:  
piazza Matteotti 50, Grugliasco.

T 011 4013011  
fabrizio.pasquino@comune.grugliasco.to.it  
www.comune.grugliasco.to.it  
Chiuso in redazione  
il 7 novembre 2016

Sono terminati i lavori per la nuova pista ciclabile che collega la fermata ferroviaria di Grugliasco in corso Adriatico, a Borgata Paradiso, al Polo universitario di via Da Vinci. I lavori hanno riguardato anche le opere di riqualificazione urbana con nuovi marciapiedi, aiuole, panchine lungo i nuovi viali e pali della luce a led.

Si tratta di un percorso ciclo-pedonale, una pista ciclabile con doppio senso di marcia (m 2,50 di larghezza) e un marciapiede che consente il transito anche dei pedoni. Il tracciato del percorso di circa un chilometro, inizia dalla fermata ferroviaria situata in borgata Paradiso e si sviluppa a margine della rete ferroviaria esistente. Prosegue nei terreni utilizzati dall'università e poi devia nel viale centrale del parco Lorenzoni (ex O.P. Grugliasco), lungo il viale centrale dove da un lato abbiamo l'Università e dall'altro le palazzine dell'Asl, 118 e Arpa Piemonte, raggiungendo l'entrata dell'Università posta lungo via Leonardo da Vinci. Naturalmente chi arriva in stazione o vive in borgata Paradiso potrà accedere alla pista ciclabile e raggiungere l'abitato di Grugliasco (zona entrata università su via Leonardo Da Vinci) senza fare il cavalca-ferrovia di corso Torino.

La pista sarà inaugurata giovedì 24 novembre alle 16,15 in via Da Vinci alla presenza del sindaco Roberto Montà, dell'assessore all'ambiente Luigi Turco e delle autorità dei due dipartimenti universitari di Agraria e Veterinaria, dell'Asl To3 e di Trm, in collaborazione con gli Ecovolontari.

### SOMMARIO

	Pagina 2
70 nuovi alberi per Adotta un Albero	Pagina 3
Bonus di 500 euro per i 18enni	Pagina 4
Rimborsi GTT	Pagina 5
Seminario Orientamento	Pagina 6
Giornata contro la violenza sulle donne	Pagina 7
Premiazione Milizia e Sbandieratori	Pagina 8
Spettacolo Teatro	Pagina 9
Rugby Super Challenge U14	Pagina 10
Nuovo Ambulatorio di Chirurgia	Pagina 11
WiFi gratuito in Città	Pagina 12
Incontri con i cittadini su Piazza Matteotti	

## QUASI 70 NUOVI ALBERI PIANTATI AL PARCO PARADISO PER I BIMBI NATI DUE ANNI FA – IL 13 NOVEMBRE LA CERIMONIA “ADOTTA UN ALBERO”

Auditorium Levi a borgata Paradiso pieno di piccoli bambini e festoso per la cerimonia di consegna degli alberi ai nati nel 2014. Quasi 70 bambini di due anni e i loro genitori (molti nonni) hanno preso parte alla seconda edizione della Festa degli alberi “Adotta un albero” organizzata dall’Amministrazione comunale lo scorso 13 novembre.

I genitori dei piccoli hanno ricevuto dal sindaco Roberto Montà e dall’assessore all’ambiente Luigi Turco la pergamena-attestato dell’adozione e la targhetta con il proprio nome appeso sull’albero a loro assegnato al Parco Paradiso.



La cerimonia si è svolta anche grazie ai volontari Reg Ecovolontari di Grugliasco che hanno distribuito alcune merendine e succhi di frutta di negozi Carrefour Express di via Nazario Sauro, Market del centro commerciale

Le Serre e Iper della shopville Le Gru e i sacchetti di mele del negozio di frutta e verdura “La Foglia Matta” di Grugliasco.

Chi volesse individuare il proprio albero con il nome del proprio bambino collegato al relativo numero, può farlo collegandosi al link: <http://grugliasco.blacksheep-studio.it/> visualizzando direttamente il proprio albero acquistato sulla planimetria del parco Paradiso.

«Per noi l’adesione di così tante famiglie è motivo di soddisfazione – afferma l’assessore all’Am-

biente Luigi Turco – Già da tempo infatti ottemperiamo alla legge secondo la quale i Comuni sopra i 15mila abitanti sono tenuti a piantare un albero per ogni bambino nato. A maggio abbiamo assegnato gli alberi ai bambini nati nel 2013 e ora siamo molto contenti di poter consegnare le piante anche ai nati 2014 e 2015 (il prossimo marzo). Abbiamo scelto questa domenica perché il mese di novembre è dedicato agli alberi con una serie di iniziative anche a livello nazionale, che culminano con la Giornata Nazionale dell’Albero il 21 novembre di ogni anno».

## CONTINUA OGNI SABATO AL MERCATO DI VIALE ECHIROLLES IL PROGETTO “FA BENE” PER DONARE CIBO FRESCO ALLE FAMIGLIE CHE NE HANNO BISOGNO CON LA COLLABORAZIONE DEGLI ECOVOLONTARI

Continua ogni sabato il progetto “Fa Bene” che riveicola le eccellenze alimentari del mercato di viale Echirolles/via Leon Tron di Grugliasco sulla tavola di chi ne ha bisogno, trasformando i costi in beneficio sociale. Il progetto continua a crescere e si affaccia, infatti, sul mercato del sabato di Grugliasco, per tutto il giorno, grazie alla preziosa collaborazione dei Reg, Rete Ecovolontari di Grugliasco.

Avviato 3 anni fa in Barriera

di Milano a Torino, distribuisce cibo fresco raccolto nei mercati alle famiglie in difficoltà. I banchi del mercato aderenti espongono l’insegna fa bene e contribuiscono alla raccolta con l’invenduto della giornata. I clienti possono donare parte della loro spesa, mentre le famiglie beneficiarie offrono tempo e impegno in azioni di reciprocità rimettendo in circolo quanto ricevuto in forma di servizi alla comunità. Si tratta di un progetto svilup-



pato dal Comitato S-Nodi con il contributo della Città Metropolitana di Torino e la Compagnia di San Paolo, in collaborazione con la cooperativa LiberiTutti e il so-

stegno della città di Grugliasco, del Patto territoriale Zona Ovest, del Centro per l’impiego di Rivoli e del Consorzio socioassistenziale Cisap.

Tutti i sabato, dalle 9, all’incrocio tra via Lanza con l’ingresso al parcheggio del centro commerciale Le Serre, ci sarà il gazebo del Comitato S-Nodi, che hanno avviato il progetto con la raccolta dei prodotti dei commercianti e delle famiglie.

## PROROGATI I TERMINI PER LA PRESENTAZIONE DELLA DOMANDA AL BANDO PER IL RITIRO DI AMIANTO PRESSO PRIVATI E BONUS AMIANTO PER LE IMPRESE: COME ACCEDERE AGLI INCENTIVI PREVISTI DALLA LEGGE 221/2015

Cidui servizi Spa comunica che, sulla sua pagina web [http://www.cidui.to.it/cidiuservizi/servizi\\_amianto.php](http://www.cidui.to.it/cidiuservizi/servizi_amianto.php) è pubblicata la graduatoria dei privati che avevano aderito al bando per far ritirare e smaltire, gratuitamente, piccole quantità di amianto presenti nella propria abitazione e/o pertinenze (fino a 40 mq o 450 kg).

Si fa inoltre presente che sono stati prorogati i termini per la presentazione delle adesioni al medesimo bando. Chi fosse interessato può compilare la domanda on line collegandosi, quanto prima, sempre alla pagina Internet di Cidui [http://www.cidui.to.it/cidiuservizi/servizi\\_amianto.php](http://www.cidui.to.it/cidiuservizi/servizi_amianto.php).

Tutte le indicazioni di dettaglio, comunque, sono presenti nella medesima pagina Internet di CIDIU Servizi. È in ogni caso disponibile per informazioni anche il numero verde 800 011 651.

**BONUS AMIANTO PER LE IMPRESE: COME ACCEDERE AGLI INCENTIVI PREVISTI DALLA LEGGE 221/2015**

L’art.56 della Legge 28 dicembre 2015, n. 221 ha introdotto il credito d’imposta a favore dei soggetti titolari di reddito di impresa che effettuano nell’anno 2016 interventi di bonifica da

amianto su beni e strutture produttive ubicate nel territorio dello Stato. Il Decreto Ministeriale del 15 giugno 2016 (pubblicato nella Gazzetta Ufficiale Serie Generale n. 243 il 17 ottobre 2016) ha definito le modalità attuative dell’agevolazione.

Per maggiori informazioni, consultare il sito del Ministero dell’Ambiente:

<http://24o.it/links/?uri=http://www.minambienteamianto.ancitel.it/security.do?metodo=homepage&from=Bonus+amianto%2C+click+day+il+16+novembre+>

### ASSEMBLEA PUBBLICA COMITATO LOCALE DI CONTROLLO GIOVEDÌ 17 NOVEMBRE

È convocata un’assemblea pubblica del Comitato Locale di Controllo per giovedì 17 novembre, alle ore 20, presso Cascina Roccafranca, in via Rubino 45, a Torino.

Nell’occasione saranno presentati i dati di monitoraggio dell’impianto di termovalorizzazione del Gerbido, della qualità dell’aria e del piano di sorveglianza sanitaria. Saranno presenti La Città Metropolitana di Torino, i Comuni facenti parte del Comitato Locale di Controllo (Beinasco, Grugliasco, Orbassano, Rivalta, Rivoli, Torino), Arpa, Asl, Ato-R e la società Trm. L’ingresso è libero fino a esaurimento dei posti in sala.

# BONUS DA 500 EURO: IL VIA ALLE ISCRIZIONI ONLINE PER POTER SPENDERE I SOLDI MESSI A DISPOSIZIONE DAL GOVERNO PER I 18ENNI

Dal 7 novembre i 18enni potranno incassare il bonus da 500 euro da spendere in beni e servizi legati alla cultura. Il sito dedicato all'iniziativa ([www.18app.it](http://www.18app.it) oppure [www.diciottapp.it](http://www.diciottapp.it)) è attivo e i neo diciottenni avranno tempo fino al 31 dicembre 2017 per spendere la somma di 500 euro a loro disposizione. Il termine per iscriversi scadrà però già il 31 gennaio 2017.

Ad oggi sono più di un migliaio gli esercenti che si sono registrati e che offriranno beni e servizi legati al bonus 18enni. Nell'elenco ci sono tutti i big della dalle grandi catene della cultura. A questo già nutrito parterre si potranno aggiungere via via altri nomi. Gli esercenti avranno tempo fino a giugno 2017 per iscriversi all'iniziativa



e caricare le proprie proposte online. Il sito 18app.it farà infatti da vetrina e collegherà i giovani alle tante proposte dei negozi di tutta Italia.

La app cultura del valore di 500 euro è destinata a tutti i ragazzi che hanno compiuto 18 anni o

li compiranno durante il 2016. Lo scorso giugno nella platea di giovani, cui è diretta l'iniziativa, sono stati inclusi anche i 18enni extracomunitari (i cittadini extracomunitari residenti con permesso di soggiorno). Per ottenere la somma occorre assicurarsi lo Spid, la carta d'identità virtuale che permette il riconoscimento di ogni giovane. I canali che permettono di ottenere questa identità digitale sono, al momento, Poste, Tim, Infocert e Sielte. Tramite questi provider saranno assegnate le credenziali per essere riconosciuti e poi utilizzare il bonus.

Tra le proposte a disposizione c'è l'acquisto di libri, la possibilità di ottenere ingressi a spettacoli e a mostre o parchi ma anche a concerti e cinema.

Nell'elenco non sono, invece, inclusi computer, tablet, musica online o film in streaming. Per spendere il bonus c'è tempo fino alla fine del 2017.

Inoltre, trattandosi di una novità, l'Amministrazione comunale ha pensato di organizzare un momento di incontro venerdì 16 dicembre, alle 18, all'Informagiovani, nel quale approfondire insieme il funzionamento del Bonus: modalità di registrazione, come ottenere il Bonus, dove può essere utilizzato e come si può spendere. Chi fosse interessato a partecipare può inviare una mail a: [grugliascogiovani@gmail.com](mailto:grugliascogiovani@gmail.com) oppure chiamare lo 011 4013043 entro venerdì 25 novembre.

## IL 17 NOVEMBRE IL PRIMO DEGLI OTTO INCONTRI SUI RACCONTI FIABESCHI

L'Associazione Stazione Paradiso e l'Assessorato alle Politiche Giovanili, hanno organizzato la terza edizione del progetto Fiabe Animate, rivolto ai bambini dai 3 ai 5 anni.

Il primo degli 8 appuntamenti in programma per quest'anno, è giovedì 17 novembre, a partire dalle 16,30 presso il Centro Civico di Borgata Paradiso in viale Radich 6. Gli incontri avranno cadenza bisettimanale (1-15 dicembre, 19 gennaio, 2-16 febbraio, 2-16 marzo) e si concluderanno giovedì 16 marzo 2017, con l'arrivo della primavera.

Per i più piccolini, il giovedì pomeriggio, sarà un momento

davvero magico, ricco di "racconti fiabeschi" nei quali avventurarsi e di tanti momenti divertenti da condividere con altri bambini, ma anche con genitori e nonni.

L'attività, completamente gratuita, prevede infatti la presenza di un adulto accompagnatore per ciascun bambino.

La partecipazione dello scorso anno ha confermato quanto ricca possa risultare un'iniziativa come questa, se condivisa con la comunità più allargata: genitori, nonni, bambini, giovani volontari e adulti che si impegnano sul territorio.

Durante gli incontri saranno distribuite anche delle merendi-



ne e dei succhi di frutta offerti da Carrefour Express, Market e Iper di Grugliasco.

Per ulteriori informazioni è possibile inviare una mail a: [grugliascogiovani@gmail.com](mailto:grugliascogiovani@gmail.com)

## DOPOSCUOLA IN RETE - COSTRUIAMO RELAZIONI

È partito questo mese il progetto "Doposcuola in Rete" nato dalla collaborazione tra l'associazione GO (Grugliasco Oratori) e l'Amministrazione comunale. Il progetto nasce dalla comune attenzione e dal condiviso impegno nel realizzare interventi educativi e formativi rivolti ai giovani del territorio. Nello specifico il progetto prevede la realizzazione di un doposcuola presso l'oratorio Borgis e di un servizio di studio assistito presso il centro civico di borgata Lesna. Entrambi i servizi sono rivolti agli stu-

denti delle scuole medie, sono gratuiti e vanno ad aggiungersi a quelli già presenti nei centri civici di borgata Fabbrichetta e borgata Paradiso.

La realizzazione è resa possibile grazie a giovani volontari, di età compresa tra i 17 e i 25 anni, che, coordinati da educatori e operatori socio-culturali, hanno deciso di mettere a disposizione del territorio tempo e competenze. L'intervento coinvolge quasi 40 volontari e circa 80 studenti delle scuole medie.

Partecipano al progetto, in quali-

tà di partner, la Cooperativa San Donato (affidataria del Progetto Giovani promosso dall'Assessorato alle Politiche Giovanili), gli istituti comprensivi Di Nanni, King e 66 Martiri, la scuola paritaria La Salle, il Liceo M.Curie e il C.i.s.a.p.

Ciascun servizio di doposcuola lavorerà in collaborazione con gli insegnanti delle scuole del territorio e con le famiglie, dando vita ad un patto educativo condiviso tra le diverse parti coinvolte e ad una rete di soggetti impegnati nel costruire un

modello di comunità educante nella quale far crescere i giovani grugliaschesi.



# IL 18 NOVEMBRE IL RAPPER SHADE TRATTA L'ARGOMENTO DEL DISAGIO GIOVANILE

Appuntamento all'auditorium dell'Istituto Majorana in via General Cantore 119, venerdì 18 novembre alle 20,30 con un nuovo incontro del ciclo "Vite Coraggiose", organizzato dalla Presidenza del Consiglio - Pari Opportunità. Titolo della serata "Siamo ragazzi di oggi...tra speranze, dubbi e contraddizioni", sottotitolo "La Musica e il Teatro come terapia". Una serata incentrata sui giovani, che vedrà la partecipazione di Vito Ventura, in arte

Shade, rapper, freestyler e stand up comedian, che parlerà delle problematiche giovanili che si è trovato ad affrontare e di come le ha superate grazie alla musica, raggiungendo il successo e scegliendo, però, di parlare ai giovani non soltanto attraverso le proprie canzoni, ma anche con incontri nelle scuole.

Accanto a lui Omar Vestri, attore di Viartisti Teatro gruppo Camaleonte, che nel teatro ha trovato la propria dimensione e la "soluzione" ai propri problemi giovanili e lo psicoterapeuta Stefano Lagona che affronterà le tematiche legate al disagio giovanile e alle problematiche emergenti tra i giovani ai giorni nostri. La serata sarà introdotta da una lettura di Omar Vestri e si concluderà con un contributo musicale di Shader. A introdurre il tema sarà la presidente del consiglio comunale con delega alle pari opportunità Florinda Maisto che afferma: "Questa volta abbiamo scelto di parlare ai giovani. E quale scelta miglio-



re che quella di affrontare temi come l'emarginazione sociale, il bullismo, i rischi che corrono i nostri giovani, come il gioco d'azzardo o la tossicodipendenza vissuti come rifugio, e come si possono affrontare se non attraverso le parole di giovani, come Shade, che ha raggiunto un successo diventando punto di riferimento per tanti ragazzi, ma anche come Omar Vestri, che ha trovato nel teatro il luogo in cui realizzarsi e sentirsi apprezzato e va in scena con la compagnia Viartisti sui palco-

scenici di Torino con spettacoli importanti legati al teatro impegnativo. Mentre Stefano Lagona ci aiuterà a mettere a fuoco con un approccio psicologico le tematiche che abbiamo deciso di affrontare. Insomma una serata per i giovani, fatta dai giovani" Come sempre l'ingresso sarà libero e molto spazio sarà lasciato alle domande del pubblico in sala.



## DOMANDE RIMBORSI PER GLI ABBONAMENTI GTT AGLI STUDENTI DELLE SCUOLE SUPERIORI ENTRO IL 30 NOVEMBRE

Nell'ambito del sostegno del diritto allo studio dei cittadini grugliaschesi, si comunica che l'Amministrazione Comunale ha stabilito, anche quest'anno, di concedere una riduzione tariffaria sugli abbonamenti annuali Gtt riservata esclusivamente ai soli studenti, fino al livello secondario superiore, residenti nel Comune di Grugliasco, per l'anno scolastico 2016/2017, secondo le seguenti modalità:

- 1) ABBONAMENTO STUDENTI INTERA RETE (rimborso 38 euro):
  - a) coloro che hanno acquistato l'abbonamento studenti intera rete con pagamento in contanti potranno richiedere il rimborso di 38 euro entro e non oltre il 30 novembre 2016.
  - b) coloro che hanno acquistato l'abbonamento studenti intera rete con pagamento rateale



potranno richiedere il rimborso di 38 euro dopo il pagamento dell'ultima rata, entro e non oltre il 31 maggio 2017.

- 2) ABBONAMENTO STUDENTI RETE URBANA (rimborso 25 euro):
  - a) coloro che hanno acquistato l'abbonamento studenti rete urbana con pagamento in contanti potranno richiedere il rimborso di 25 euro entro e non oltre il 30 novembre 2016.
  - b) coloro che hanno acquistato l'abbonamento studenti rete urbana con pagamento rateale potranno richiedere il rimborso di 25 euro dopo il pagamento dell'ultima rata, entro e non oltre il 31 maggio 2017.

La domanda di rimborso può essere scaricata direttamente dal sito del Comune di Grugliasco al link: <http://www.comune.grugliasco.to.it/amministrazione-trasparente/modulistica/lavori-pubblici/trasporti/domanda-GTT> o di seguito in pdf.

L'amministrazione comunale rimborserà l'acquisto dell'abbonamento Gtt tramite c/c bancario presso l'Istituto di Credito (i maggiorenni che non posseggono un proprio c/c dovranno indicare il conto corrente dei genitori, solo se cointestato). Sono esclusi dall'iniziativa gli universitari e gli studenti che già usufruiscono di agevolazioni tariffarie. La domanda dovrà essere consegnata all'ufficio Sportello alla città - atrio palazzo municipale, in piazza 66 Martiri 2 - T 011 4013000, con orario dal lunedì al venerdì, dalle 8,30 alle 18,30. (Non sarà possibile eseguire fotocopie presso lo Sportello alla Città).

Info: Loredana Segalin T 011 4013704.

# ORIENTAMENTO SCOLASTICO? IL 25 NOVEMBRE UN SEMINARIO LABORATORIO PER GLI STUDENTI DELLE QUARTE E QUINTE SUPERIORI TENUTE DA ESPERTI DEI DIVERSI SETTORI UNIVERSITARI E LAVORATIVI

Da quattro anni l'Amministrazione comunale, offre agli studenti del 4° e del 5° anno delle scuole secondarie di 2° grado un seminario-laboratorio di orientamento, che mette direttamente a confronto gli studenti con i rappresentanti dell'Università e del mondo del lavoro. Scopo del seminario è proporre ai giovani strumenti di stimolo, riflessione e supporto, in modo che la scelta diventi un'opportunità. Con questo spirito nasce la 5ª edizione del seminario-laboratorio: "Alleniamoci al futuro - Per una

scelta lavorativa consapevole" che si terrà venerdì 25 novembre, dalle 8,30 alle 13, presso il padiglione espositivo "La Nave" all'interno del parco culturale Le Serre in via Tiziano Lanza 31. Tutte le edizioni hanno visto un'alta adesione ed interesse da parte di studenti e insegnanti delle scuole superiori del territorio, che hanno ascoltato e partecipato attivamente ai laboratori tenuti dai rappresentanti dei corsi universitari che si sono via, via succeduti nel corso degli anni.

Il programma prevede alle 9 i saluti istituzionali del sindaco Roberto Montà e dell'assessore al lavoro e all'orientamento Anna Maria Cuntrò e alle 9,15 l'inizio dei lavori con testimonianze concrete di esperti dell'Auxilium Pallacanestro Torino, di Marco De Stefano testimonial grugliaschese del progetto "Project & People", di Francesco Vendola ex allievo Majorana che presenterà la sua start-up. A moderare Rocco Ballacchino Patto Territoriale Zona Ovest. A seguire l'inizio dei laboratori

dell'Area Scientifica (Corso di Ingegneria Ambientale e Scuola Agraria e Medicina Veterinaria), dell'Area Sportiva (Corso di Scienze Motorie), dell'Area Forze dell'Ordine (Le varie figure professionali dell'Arma dei Carabinieri) con Luca Mariano Capitano della Compagnia dei Carabinieri di Rivoli, dell'Area Umanistica (Corso di Psicologia), dell'Area imprenditoriale con Tessa Zaramella del Mip (Mettersi In Proprio) della Città Metropolitana di Torino.

## ALTRO CHE... COMPITI CON L'ASSOCIAZIONE TERRA COMUNE ONLUS OGNI SABATO

L'Associazione Terra Comune Onlus con sede a Grugliasco, in via Perotti 54, tutti i sabato, dalle 14.30 alle 16.30, mette a disposizione dei propri associati e per chi fosse interessato, uno spazio in cui i bambini che frequentano le scuole elementari e i ragazzi delle medie, possono fare i compiti in piccoli gruppi, supportati dagli esperti di apprendimento e di gestione delle emozioni dell'Associazione.

L'attività è studiata per situazioni di fragilità e difficoltà (disturbi specifici dell'apprendimento, lievi difficoltà) che emergono so-

prattutto nel periodo della scuola primaria. L'associazione aiuta nello svolgimento dei compiti assegnati calibrando un metodo di studio e apprendimento adeguato alle competenze di ciascuno. L'attività viene organizzata in piccoli gruppi, di massimo 5 bambini e comprende anche brevi intervalli di gioco collettivo che permettono di costruire un clima emotivo favorevole alla socializzazione.

In pratica gli educatori costruiscono un rapporto educativo elevato: due psicologi/educatori ogni 5 partecipanti, permettendo così di attivare per un tempo adegua-

to attenzione e concentrazione, memorizzazione, applicazione di quanto appreso. L'apprendimento, infatti, implica anche una tranquillità emotiva, la capacità di gestire l'ansia e la tolleranza dell'errore. L'obiettivo è di intervenire supportandoli in questa fase evolutiva precoce, per limitare l'eventuale consolidamento successivo delle fragilità.

Per informazioni o prenotazioni, telefonare al 327 1955371 e 335 6495477 oppure scrivere alla mail: [associazioneterracomune@gmail.com](mailto:associazioneterracomune@gmail.com).



### ECCO LE INIZIATIVE DEL GIARDINO D'ALTRO TEMPO APERTE A TUTTI I BAMBINI

Sono stati programmati gli incontri al Giardino d'altro tempo, all'interno del parco Porporati, con una serie di iniziative dedicate ai bambini e ai genitori, a ingresso e partecipazione libera e gratuita.

**Mercoledì 23 novembre**, alle 17.30 si terrà il seminario gratuito per i genitori dal titolo "Formazione e sviluppo del legame di attaccamento". Cambia però la location: il seminario si svolgerà presso l'asilo nido Bambini di Terezin di via Fratel Prospero 44. **Mercoledì 30 novembre**, alle 17.30, mamme e papà chiacchierano mentre i bambini giocano presso Giardino D'Altro Tempo su "il giardino d'altro tempo: un regolamento per il bene comune".

**Info:** Società le Serre srlu  
c/o Città Universitaria della Conciliazione  
T 011 4080506

### FINO AL 30 NOVEMBRE APERTI GLI ELENCHI DI AGGIORNAMENTO NELLE LISTE D'ATTESA DEI NIDI PER L'ANNO SCOLASTICO 2016/2017

Sono aperte, dal 10 al 30 novembre, le iscrizioni per l'inserimento per l'aggiornamento nelle liste d'attesa dei nidi per l'anno scolastico 2016/2017. La domanda d'iscrizione deve essere presentata presso lo Sportello alla Città, in piazza 66 Martiri 2, il lunedì e il martedì dalle 14.30 alle 17.30, da mercoledì a venerdì dalle 9 alle 12. Il modulo della domanda è reperibile presso lo Sportello alla Città, la Segreteria dell'Asilo Nido in via Panealbo 35 (il martedì dalle 8,30 alle 17,30; mercoledì e giovedì dalle 8,30 alle 12,30 e sul sito [www.comune.grugliasco.to.it](http://www.comune.grugliasco.to.it), nella sezione Modulistica.

**Info:** Numero Verde 800 899877 - 011 4013000.

### CURIE E VITTORINI UN'UNICA SCUOLA DOPPIA OFFERTA OPEN DAY 2016/2017 DAL 20 NOVEMBRE CON GLI STUDENTI E I GENITORI

Dall'unificazione in un unico istituto partita da quest'anno scolastico, il Liceo Curie e l'istituto Vittorini sono diventati un'unica grande scuola superiore capace di offrire materie scientifiche, scienze applicate, lingue, scienze umane, costruzioni ambiente e territorio, curvatura sportiva, amministrazione, finanza e marketing, sistemi informativi aziendali e relazioni internazionali per il marketing. Tutte materie che si potranno scoprire visitando l'istituto in una delle 6 date di open day aperte ai genitori e agli studenti in corso Allamano 130. Il programma prevede incontri fino a fine gennaio:

Dom. 20/11/2016 dalle 10 alle 17  
Venerdì 25/11/2016 alle 17  
Sabato 3/12/2016 alle 10  
Sabato 17/12/2016 alle 15  
Sabato 14/01/2017 alle 10  
Sabato 28/01/2017 alle 15

### OPEN DAY 2016/2017 ALL'ITIS MAJORANA: SABATO 3 DICEMBRE IL 2° INCONTRO CON GLI STUDENTI E I GENITORI

Informatica, telecomunicazioni, robotica, elettronica, automazione, chimica, biotecnologie materiali. Sono queste le tematiche che saranno trattate durante gli Open day programmati dall'Itis Majorana, istituto superiore di via Baracca 80.

Il programma prevede incontri fino a febbraio:

Sabato 3/12/2016 dalle 15 alle 18  
Giovedì 15/12/2016 dalle 18 alle 20  
Sabato 17/12/2016 dalle 15 alle 18  
Sabato 14/01/2017 dalle 15 alle 18  
Giovedì 19/01/2017 dalle 18 alle 20  
Sabato 28/01/2017 dalle 15 alle 18  
Giovedì 02/02/2017 dalle 18 alle 20

## GRUGLIASCO È CONTRO: IL 25 NOVEMBRE IN OCCASIONE DELLA GIORNATA INTERNAZIONALE CONTRO LA VIOLENZA SULLE DONNE

In occasione della Giornata internazionale contro la violenza sulle donne, la Città di Grugliasco, la Presidenza del Consiglio comunale e delegata alle Pari opportunità Florinda Maisto, l'Associazione "Se non ora quando", l'Arci, il Centro donna organizzano una serata di performance artistiche e riflessioni, per ribadire che essere contro oggi non basta. Scandalizzarsi, sentirsi adirati o preoccupati non è più accettabile se questi sentimenti non segnano un cambiamento nei nostri comportamenti pubblici. Se ogni anno circa 115 donne vengono uccise in Italia, per mano di uomini che sostengono di amarle, molte di più sono vittime di violenza, fisica o psicologica. Per questo, contrastare la violenza, non è più ruolo di qualcuno ma deve diventare parte di un

cambiamento collettivo.

A Grugliasco questo percorso è già iniziato grazie al lavoro delle istituzioni: la Presidente del Consiglio Florinda Maisto, titolare della delega alle pari opportunità, e il sindaco Roberto Montà hanno infatti, da più di un anno, reso possibile l'apertura di un Centro di ascolto per le donne, gestito dal Centro Donne di Collegno e dal Circolo Arci Valle Susa.

Un atto importante, fondamentale perché le donne sappiano a chi rivolgersi quando sono vittime di violenza o si sentano in pericolo: un centro dove possono parlare con psicologhe specializzate e ricevere informazioni corrette anche dal punto di vista del percorso da intraprendere per denunciare la violenza.

Perché lo Sportello d'Ascolto raggiunga il massimo della

sua potenzialità però è ora necessario creare una conoscenza diffusa della sua esistenza, della sua utilità e delle sue funzioni. Ed è necessario, soprattutto, cambiare la nostra cultura imparando, quando riconosciamo i segni della violenza a non voltarci dall'altra parte.

Il Comitato Se Non Ora, Quando? - Grugliasco si è impegnato proprio su questo fronte creando occasioni di dibattito e cercando di scuotere l'opinione pubblica. Così è stato, ad esempio, con il recente Flash mob in rosso.

E con il Progetto vetrofania, rivolto alle attività aperte al pubblico, si vuole creare una rete di soggetti consapevoli e rendere visibile la solidarietà pubblica alle donne vittime di violenza.

In questa serata, però, saranno le arti a parlare, per trasmetterci

emozioni e spingerci a riflettere. Ringraziamo quindi chi, prestando la propria arte alla nostra causa, ci aiuta a diffondere una nuova cultura di genere: Circo Vertigo, Csd Denise Zucca, Associazione Musica Insieme, Compagnia Via Artisti".



## COLLEGGNO E GRUGLIASCO UNITI CONTRO IL FEMMINICIDIO: A NOVEMBRE INIZIATIVE CULTURALI



Con l'avvicinarsi della manifestazione contro il femminicidio, che si terrà a Roma il 26 novembre, le amministrazioni di Collegno e Grugliasco si sono unite in un impegno comune per realizzare tutta una serie di iniziative volte a sensibilizzare la società mostrando così la propria empa-

tia e solidarietà nei confronti di un tema che purtroppo coinvolge diverse donne in tutta Italia. A partire da metà novembre, perciò, verranno messe in atto diverse iniziative, in collaborazione con diversi enti, i cui programmi verranno a breve pubblicati sui siti di entrambi i comu-

ni. Il 25 novembre, alle 20,45, presso lo Chapiteau del parco culturale Le Serre, in via Lanza 31, a Grugliasco ci sarà una presentazione di letture, musiche, danza e circo con "Grugliasco è contro".

## ANCHE L'ANCI SENSIBILIZZA SUL DRAMMA DEL FEMMINICIDIO

L'Anci, cogliendo l'invito dell'Onu, si è posto l'obiettivo, per il secondo anno consecutivo, di valorizzare le esperienze realizzate a livello comunale volte a sensibilizzare l'opinione pubblica sul dramma del femminicidio e più complessivamente sul fenomeno della violenza sulle

donne.

In tale contesto, è intenzione dell'Associazione dare rilevanza agli impegni e agli eventi di sensibilizzazione promossi dalle Amministrazioni locali per il 25 novembre prossimo, dandone ampia visibilità a livello nazionale per rafforzare la consape-

volezza collettiva della necessità di contrastare ogni forma di violenza e sostenere l'operato dei servizi di accoglienza e delle case rifugio, promuovendo il numero verde 1522 nonché gli interventi previsti dal Piano d'azione straordinario contro la violenza sessuale e di genere

adottato dal Governo nazionale anche attraverso la diffusione tramite i nuovi media. A tal fine potrai trovare le indicazioni utili alla pagina web [www.anci.it](http://www.anci.it) e [www.pariopportunita.gov.it](http://www.pariopportunita.gov.it).

## PIZZI E CAPRICCI PRESENTA IL 27 NOVEMBRE UN INCONTRO DI SENSIBILIZZAZIONE CONTRO LA VIOLENZA SULLE DONNE. APPUNTAMENTO IN VIA LA SALLE 2, SALA PRO LOCO.

Gemma e Luigina Ceccato, titolari dell'attività commerciale Pizzi e Capricci, in occasione della Giornata internazionale contro

la violenza sulle donne, organizzano domenica 27 novembre, alle 15,30 un incontro di sensibilizzazione contro la violenza

sulle donne. Sarà presentato un intrattenimento con poesie, letture, canti e recitazioni su fatti di violenza realmente accaduti

alle donne, presso la sala della Proloco, in via La Salle 2.

## PREMIATI CONSIGLIO COMUNALE DUE AGENTI DELLA POLIZIA LOCALE, IL GRUPPO DELLA MILIZIA STORICA E GLI SBANDIERATORI E MUSICI DI GRUGLIASCO

Lo scorso 9 novembre, in occasione del consiglio comunale, il sindaco Roberto Montà e la presidente del Consiglio comunale hanno premiato Maria Romano, una delle due agenti (l'altra, Chiara Cassano, non è potuta essere presente alla cerimonia) per essersi distinte in un pericoloso intervento di pubblico soccorso l'8 ottobre 2014, in occasione di un incendio divampato presso un locale sottotetto al sesto piano di uno stabile in via Latina 185. Alla premiazione delle due vigilesse



erano presenti anche il comandante della Polizia Locale Massimo Penz e l'assessore al Personale Anna Maria Cuntrò.

A seguire, con un'entrata scenica in



sala consiliare sono stati premiati gli Sbandieratori e Musici di Grugliasco e il gruppo della Milizia paesana di Grugliasco-Compagnia San Sebastiano, a cui sono andati i

riconoscimenti per gli ottimi risultati ottenuti ai concorsi nazionali. A ritirare l'attestato del Comune per la Milizia sono stati il mansionario e vice presidente Bruno Scapin, Luigina Ceccato della Milizia e l'assessore alle associazioni e partecipazione Gabriella Borio. Per gli Sbandieratori e Musici della Città di Grugliasco hanno ritirato il premio i due piccolissimi sbandieratori Luca Piccoli e Melania laconis accompagnati dal presidente del gruppo Roberto Giroto.

## FINO AL 28 NOVEMBRE APERTE LE PRENOTAZIONI ALLA CENA DELL'AMICIZIA DELLA COJTA' GRUGLIASCHEISA DEL 2 DICEMBRE

C'è tempo fino al 28 novembre per prenotare la partecipazione alla cena dell'amicizia della Cojta Grugliascheisa in occasione delle ormai prossime festività Natalizie prevista per venerdì 2 dicembre allo Chalet, presso il Parco culturale Le Serre di Grugliasco in via Lanza 31.

Quest'anno la cena assume un ruolo particolare, infatti, visti i tragici eventi che hanno recentemente colpito il centro Italia, abbiamo deciso di devolvere l'intero ricavato della cena, al netto delle spese vive, alle popolazioni colpite dal sisma proponendo un menu marchigiano al costo di 20

per i soci e 24 per i non iscritti. Sarà un momento conviviale e anche l'occasione per conoscere la nuova mostra che abbiamo allestito al RiMu, che potrà essere visitata in esclusiva.

Per prenotazioni, entro lunedì 28 novembre, telefonare a Beppe

Baricada T 011 789634, Mario Miretti 011 780.0550 o Germana Gariglio 011 7801047, oppure tramite mail all'indirizzo: cojta@libero.it

Info: facebook:  
cojta grugliascheisa  
www.cojtagrugliasco.it

## IL 25 NOVEMBRE DONAZIONI DI SANGUE CON L'AVIS GRUGLIASCO

Venerdì 25 novembre, presso la sede di piazza Matteotti 45, ci saranno i prelievi per la donazione di sangue intero dalle ore 8,30 alle 11. Occorre presentarsi a digiuno o aver fatto una leggera colazione con caffè o the poco zuccherati e 1-2 fette

biscottate (no latticini). Se si hanno tra i 18 e meno di 60 anni e si vuole donare il sangue per la prima volta, è consigliabile presentarsi non troppo tardi (ad esempio intorno alle 10 o anche prima). Si riceverà il tessero Avis con il gruppo sanguigno e

il risultato di analisi utili per conoscere il proprio stato di salute. Si ricorda che dopo la donazione verrà rilasciato il certificato da presentare al datore di lavoro in quanto viene riconosciuta la giornata di riposo e la corresponsione della retribuzione.

Si invitano anche i donatori temporaneamente sospesi a presentarsi per le analisi per ritornare idonei alle donazioni di sangue. Per eventuali info potete rivolgervi al 331.9347325 oppure inviare una mail a: avis.grugliasco@alice.it.

### TANTE ATTIVITA' CON L'AUSER: IL 19 NOVEMBRE FESTA D'AUTUNNO E IL 27 POMERIGGIO DANZANTE

L'associazione "Auser noi con gli altri" propone un calendario denso di appuntamenti nella sede di via San Rocco 20. Ogni lunedì e mercoledì sino a maggio 2017 dalle 15 alle 15,50 i corsi di ginnastica dolce con iscrizione presso la segreteria Auser, tutti i martedì dalle 15 alle 18 insieme sino a fine maggio per cucire La Tela della Solidarietà...e altro; ogni mercoledì dalle 16 alle 18 e ogni giovedì dalle 15 alle 18 pomeriggio danzanti e ogni sabato alle 21 serate danzanti con ballo liscio e balli di gruppo. Inoltre sabato 19 novembre, alle 21, "Festa d'autunno" riservato agli iscritti Auser 2016 su prenotazione sino ad esaurimento posti e domenica 27 novembre, dalle 15 pomeriggio danzante a ingresso gratuito. Nel corso del pomeriggio si terrà l'Assemblea Congressuale dell'Auser, durante la quale verrà servito un buffet.

### IL 22 NOVEMBRE APPUNTAMENTO CON IL FOToclub LA GRU

Il Fotoclub "La Gru" si ritrova ogni martedì alle 21, in via Scoffone 11, presso la sede dell'associazione "Città Futura" nel parco San Sebastiano. Ecco il programma di novembre: Martedì 22 Proiezione del socio Pino Panetta "...dalle vacanze, immagini in libertà" Martedì 29 Concorso interno tema fisso "In movimento" Per informazioni: <http://fotoclublagru.altervista.org>



### NATALINSIEME 2016: SI COMINCIA DAL 19 NOVEMBRE CON IL MERCATINO DI NATALE DE L'ISOLA CHE NON C'È

Natalinsieme 2016 quest'anno parte presto, prestissimo: si comincia il 19 novembre con i mercatini di Natale de "L'Isola che non c'è" in via Lanza 32, fino al 23 dicembre. Il Mercatino di Natale è organizzato dai volontari dell'Associazione e sarà inaugurato e ufficialmente aperto il 19 novembre alle 16. Sul prossimo numero del giornale pubblicheremo tutto il programma giorno per giorno degli eventi programmati dalla Pro Loco e dalle associazioni cittadine.



### IL 20 NOVEMBRE IL 50° ANNIVERSARIO DI GEMELLAGGIO CON ECHIROLLES

Si terrà il 20 novembre il pranzo organizzato nell'ambito della ricorrenza del 50° anniversario di gemellaggio tra le città di Grugliasco ed Echirolles - Festa di Santa Cecilia. Il programma prevede il ritrovo in sala musica Maggiore in via Cravero 59 alle 9, la santa messa con brani musicali in San Cassiano alle 10, la sfilata per le vie cittadine alle 11 e la partenza in pullman da piazza Don Cocco alle 11,30 alla volta del ristorante "La Lenza" di Volpiano dove alle 12,30 è previsto il pranzo al costo di 34 euro, bambini inferiori a 6 anni metà prezzo, quota pullman 6 euro. Per prenotazioni Luigi Secco 011 781353 e Zaira Careddu 011 7802324.



# VIARTISTI IN SCENA CON LA DONNA CHE CAMMINA SULLE FERITE DEI SUOI SOGNI

Torna, dopo il debutto al Festival delle Colline Torino creazione contemporanea, che è anche coproduttore, lo spettacolo "La donna che cammina sulle ferite dei suoi sogni", dedicato alla biografia della fotografa palermitana Letizia Battaglia. In scena a Grugliasco, Chalet Allemand del Parco Culturale Le Serre, Viartisti propone nel solco di Teatrimpegnocivile, una storia esemplare, commovente, tra arte e società.

Giovedì 17, sabato 19, domenica 20 novembre alle 21 presso lo Chalet Allemand/Parco Culturale Le Serre in via Lanza 31, di Riccardo Liberati e Pietra Selva,

regia Pietra Selva. Con Serena Barone, Gloria Liberati, Alberto Valente. Luci e video Eleonora Diana a cura della Compagnia Viartisti/Festival delle colline Torino Creazione Contemporanea, in collaborazione con Teatro Stabile Torino, la Società Le Serre di Grugliasco e Libera.

Letizia Battaglia: lo sguardo della camminatrice tragica cristallizzato nelle centinaia di sue fotografie di morti, morti per mafia si dice.

Oggi le sue immagini di morte per mafia diventano nuove sorprendenti opere d'arte: si contaminano di bellezza, di corpi femminili la cui sensualità al-



lontana la devastazione operata sulla carne di donne e uomini di vero onore, magistrati, testimoni di giustizia, donne e uomini di scorta, politici degni.

## BIGLIETTI

Intero € 10,00 €

Ridotto (studenti; over 65) € 5

I biglietti saranno in vendita presso mezz'ora prima dell'ini-

zio dello spettacolo. Gradita la prenotazione.

BIGLIETTI ON LINE SU VIVATICKET

L'acquisto è soggetto a diritti di prevendita

Acquisti on line [www.viartisti.it](http://www.viartisti.it) call center Vivaticket 892234

Informazioni e prenotazioni Teatro Perempruner di Grugliasco (To), tel. 011.787780 [viartistiteatro@gmail.com](mailto:viartistiteatro@gmail.com) - [www.viartisti.it](http://www.viartisti.it) - facebook viartisti teatrimpegnocivile

Ufficio Stampa

Raffaella Tomellini / Compagnia

Viartisti - T +39.011.787780,

C +39.333268636,

E [viartistiteatro@gmail.com](mailto:viartistiteatro@gmail.com)

## IL 19 E IL 20 NOVEMBRE APERTO IL RIMU - IL RIFUGIO ANTIAEREO E MUSEO DELLA CITTÀ DI GRUGLIASCO

Dopo aver visto transitare in un anno oltre 3.300 persone di tutte le età e di ogni provenienza, il RiMu (Rifugio Antiaereo e Museo della Grugliaschesità) ha riaperto al pubblico con un nuovo allestimento nel museo: "Grugliasco, città ed eccellenza delle carrozzerie", un allestimento sulle storiche carrozzerie Pininfarina, Bertone, Maserati e Vignale, fortemente legate alla storia della nostra città ed al territorio. Si potranno ammirare foto degli stabilimenti, delle auto, dei bozzetti ed alcuni fil-



mati che raccontano la storia e la vita di queste importanti carrozzerie di Grugliasco. Saranno inoltre esposti modellini delle varie case automobilistiche italiane e straniere carrozzate da Pininfarina, Bertone, Maserati e Vignale.

Il RiMu sarà aperto tutti i sabati

e domeniche pomeriggio (15-18.30 con ultimo ingresso h. 18) fino al mese di giugno 2017. Nella visita, accompagnati da un volontario dell'associazione, sarà illustrata la storia del Parco Culturale Le Serre e della splendida settecentesca Villa Boriglione che ospita il RiMu, si ammireranno le foto ed i modelli della auto che hanno fatto la storia del design e, dopo averne ascoltato la storia e le caratteristiche, si scenderà nel rifugio antiaereo sotterraneo della seconda guerra mondiale, che poteva ospita-

re fino a 75 persone.

L'ingresso è gratuito e, fatto salvo per gruppi numerosi, non è necessario prenotare. E' inoltre possibile prevedere visite infrasettimanali per gruppi o scuole (il RiMu è anche inserito nel P.O.F.) prenotando con dovuto anticipo e prendendo accordi con l'associazione via mail ([cojta@libero.it](mailto:cojta@libero.it)) o telefonando al numero 345.890.2198.

Info: Associazione Cojta Gruliascheisa - [cojta@libero.it](mailto:cojta@libero.it) - facebook - 011.780.82.42

## FINO AL 27 NOVEMBRE MOSTRA SU GIGI RIVA

Il Museo del Grande Torino e della Leggenda Granata ha inaugurato la mostra: "Rombo di Tuono. Gigi Riva, il cuore per una maglia, per un popolo". La mostra sarà visibile fino al 27 novembre 2016 nella sala della Memoria. Quella su Gigi Riva è la prima mostra in assoluto del Museo del Toro su un giocatore che non ha mai indossato la maglia granata. La mostra è stata ideata e voluta per rendere omaggio a questo grande campione che appartiene alla storia del calcio italiano.

Il Museo si trova a villa Claretta Assandri in via G.B. La Salle 87 a Grugliasco, comune in provincia di Torino, ed è aperto il sabato dalle 14 alle 19 e la domenica dalle 10 alle 19, con ultimo ingresso alle 17,30. Sono possibili visite fuori orario di apertura dal lunedì al venerdì, ma solo su prenotazione. Per motivi di sicurezza si possono effettuare solo visite guidate. Per informazioni inviare una mail a: [info@museodeltoro.it](mailto:info@museodeltoro.it) oppure telefonare dalle 9 alle 12 e dalle 15 alle 18 al numero +39 3339859488.

### ALLESTITA IN MUNICIPIO LA NUOVA MOSTRA DI LUIGI PELLANDA FINO AL 18 NOVEMBRE

Dal mare alla montagna. Si chiama così la nuova mostra personale del pittore e artista Luigi Pellanda in arte "Gigi", nato a nel 1944 tra le colline del Monferrato e vissuto a Torino e per alcuni periodi in America Latina, Europa dell'Est, Spagna e in Italia al centro sud. Pittore autodidatta con uso prevalente di tempera e acrilici su supporti vari come tele, tavole, masonite e juta. I suoi soggetti sono soprattutto nature morte, paesaggi, fiori. Oggi vive a Grugliasco e Santo Stefano al mare (Imperia). I suoi quadri sono presenti in collezioni private in Italia, Brasile e Australia. La mostra è stata allestita nello spazio espositivo del Municipio, in piazza Matteotti 50, ed è visitabile dal lunedì al venerdì dalle 8,30 alle 18,30 e il sabato dalle 8,30 alle 12,30 fino al 18 novembre. Info: 011 4013263/264

### GRUGLIASCO IN UN VIDEO TUTTO DA GUARDARE

Al link [www.facebook.com/unafinestransulcomune](http://www.facebook.com/unafinestransulcomune) e sul sito web del comune di Grugliasco è disponibile il video che la società Tekla (casa di produzione televisiva di Torino), ha realizzato a costo zero per l'Amministrazione comunale (finanziato da alcuni sponsor della Città) e che domenica 30 ottobre è andato in onda nella trasmissione "Finestra sul Comune", sulle emittenti televisive For Music ch 613 e Quarta Rete Blu ch. 117 del Digitale Terrestre Lombardia e ch. 112 del Digitale Terrestre Piemonte. Il documentario sulla città di Grugliasco è stato realizzato con la collaborazione del Comune (ufficio Staff sindaco e comunicazione) e delle Aziende Locali, è stato diffuso anche attraverso i canali web (facebook e youtube) dove saranno sempre disponibili. Si tratta di un format dedicato alla promozione dei territori Italiani e al turismo di prossimità. Fiere, sagre, eventi, convegni, musei, feste di paese, imprese locali e molto altro.

# IL 20 NOVEMBRE LA TAPPA DEL SUPER CHALLENGE UNDER 14 DI RUGBY SUL CAMPO DELL'ALBONICO AL BAROCCHIO DI GRUGLIASCO

Il Cus Ad Majora Rugby 1951 ospiterà domenica 20 novembre la tappa della Super Challenge under 14, presso il centro sportivo "Angelo Albionico", in strada del Barocchio 27, con il patrocinio della Città di Grugliasco.

"La Città di Grugliasco - affermano il sindaco Roberto Montà e l'assessore allo sport Salvatore Fiandaca - è onorata di poter ospitare per la prima volta una tappa del Super Challenge under 14 di rugby, nell'impianto gestito dal Cus Torino in strada del

Barocchio. Si tratta di un evento prestigioso, culmine di un percorso che si basa su principi fondamentali, come un contesto altamente educativo e un'esperienza di confronto con altre eccellenze utile alla crescita personale e non solo. Sono gli stessi valori che stanno alla base delle nostre politiche educative, attraverso le quali cerchiamo di fornire il maggior numero di stimoli e di possibili esperienze ai nostri ragazzi affinché crescano consapevoli delle proprie capacità e conoscenze nel rispetto

dell'altro e nella condivisione con gli altri. Saremo quindi lieti di accogliere i 300 ragazzi, i loro familiari e accompagnatori che il prossimo 20 novembre invaderanno pacificamente la nostra città, passando per l'impianto Albionico, portando allegria, divertimento e, soprattutto, una ventata di sano agonismo. Non ci resta che augurare alle dodici squadre provenienti da tutta Italia che si sfideranno sul terreno grugliaschese buon divertimento e...come spesso si dice...che vinca il migliore!"



## IL CICLOCROSS TORNA A GRUGLIASCO, AL PARCO PORPORATI

Dopo sei anni il Ciclocross è tornato a Grugliasco. Nello spettacolare percorso, disegnato sul centralissimo Parco Porporati di viale Echirolles, oltre 80 atleti specialisti si sono misurati per la sesta prova del Trofeo Settimo Bonato di Ciclocross, patrocinata dal comune di Grugliasco e organizzata dal grugliaschese Andrea Bonato, ex pistard azzurro appassionato di ciclismo in memoria dello zio Settimo coadiuvati dal team Sesia di Rivoli. La manifestazione si è sviluppata su di un percorso fettucciato di circa 1,5 Km tanto veloce quanto tecnico, caratterizzato da saliscendi, cunette, tratti curvilinei anche dalla scalinata da superare con la bici in spalla,



secondo un classico pezzo delle ciclocampestri. Nella prima partenza riservata alle categoria amatori under 40 anni dominio assoluto dei corridori cuneesi

della Teknobike Bra, che hanno messo a frutto l'abilità di bikers, staccando tutti gli avversari per occupare i tre gradini del podio. Sul gradino più alto è salito Davide Rogati, vittorioso davanti ai compagni di squadra Surra e Mussa. Nella seconda batteria quella dei veterani, l'imbattibile lusernese Sandro Gay ha incassato il sesto successo consecutivo aggiudicandosi in solitaria la gara. Alle sue spalle Motta e Strobino hanno completato il podio, alla manifestazione hanno partecipato anche 6 donne. Da segnalare in questa prova ha gareggiato anche un grugliaschese Paolo Buranello, che per l'occasione ha indossato la gloriosa maglia biancorossonera

del Velo Club, dove in età giovanile corse per molto tempo, il sodalizio di casa ha recentemente festeggiato i 40 anni dalla fondazione. In mattinata, inoltre una bella esibizione di bambini delle scuole elementari in bicicletta aveva anticipato l'evento, ognuno è stato premiato con una medaglia ricordo della bella giornata all'insegna delle due ruote. La manifestazione si è poi conclusa con la premiazione di tutti i concorrenti alla presenza del sindaco Roberto Montà. Per tutti un Arrivederci al prossimo anno.

Paolo Buranello & Andrea Bonato

## ISCRIZIONE AI CORSI CON SPORTS ACTION TEAM

Anche quest'anno come per i precedenti l'associazione Sports Action Team ha organizzato la stagione sciistica sulla Vialattea e a Sestriere, con convenzioni, viaggi in pullman, gara di fine corso e ricchi premi. **CORSI DI SCI PER BAMBINI E ADULTI** In collaborazione con la Vialattea, nell'ambito del "Progetto Scuole" e

con i maestri della scuola Nazionale di Sci del Sestriere si svolgeranno, a Sestriere, i corsi per i bambini dai 4 anni e per adulti, 6 sabati consecutivi a partire dal 21 gennaio fino al 25 febbraio, per un totale di 15 ore di lezione, con gara finale e ricca premiazione. Pullman da Grugliasco con partenza alle 10.30 e possibilità di noleggio attrezzature (convenzionato in loco).

**INFORMAZIONI, GITE DI DICEMBRE 10/11 PER COPPA DEL MONDO FEMMINILE**

**ISCRIZIONI AI CORSI, ACQUISTI SKI-PASS**

Presso la scuola "La Salle" in via Gen. Perotti 94. A novembre giovedì 17 e 24, a dicembre giovedì 1, 15 e 22 e a gennaio giovedì 12 e 19, dalle 21 alle 22,30.

Informazioni:  
Maurizio 335 6635949  
info@sportsactionteam.it  
www.sportsactionteam.it

### IL 27 NOVEMBRE INCONTRI DI BOXE CON L'ASSOCIAZIONE ASD BOXE DI GRUGLIASCO

L'Asd Boxe Grugliasco organizza, con il patrocinio della Città di Grugliasco, domenica 27 novembre, dalle 16, presso il palazzetto dello sport in via Cln 53, due incontri professionisti e tre per i dilettanti. Incontri da non perdere.

## TORNANO LE ATTIVITA' DELLO SCI CLUB GRUGLIASCO

L'associazione sportiva dilettantistica Sci Club Grugliasco ha ripreso l'attività e a partire dal 10 novembre si ritrova ogni giovedì nella sede di via La Salle 6/a dalle 21 alle 23. Le gite sono aperte a tutti i soci siano essi abili sciatori o semplici principianti. In programma c'è la possibilità di seguire corsi di sci o snowboard con maestri Fisi e per accontentare un più ampio numero di utenti si potrà scegliere di

svolgere il corso il sabato pomeriggio o la domenica. Il corso del sabato è particolarmente indicato per i bimbi in quanto si tratta di 5 sabati pomeriggi consecutivi a partire dal 14 gennaio nella bellissima cornice di Bardonecchia. Mentre per chi ha voglia di entrare in pieno nell'atmosfera della montagna potrà scegliere il corso della domenica, ovvero 5 domeniche alternate a partire dal 22 gennaio toccando diverse stazioni sciistiche come ad esempio

Monginevro (F), Serrechevalier (F), Aussois (F), Val Cenis (F).

Inoltre lo Sci Club organizza corsi di sci per i ragazzi delle scuole dai 4 ai 16 anni e invita gli iscritti a partecipare da spettatore alle gare di Coppa del mondo a Sestriere il 10 e l'11 dicembre. Lo Sci Club organizzerà i pullman da Grugliasco e chi, essendo iscritto, sarà presente, avrà in omaggio uno skipass della Via Lattea. Affrettatevi c'è tempo per essere inseriti fino al 26 novembre.

Per informazioni:  
www.sciclubgrugliasco.it  
info@sciclubgrugliasco.it  
Facebook:

Amici Sci Club Grugliasco - Claudia  
347 0125155 ore serali

# DAL 14 NOVEMBRE NUOVO AMBULATORIO DI CHIRURGIA AD ACCESSO DIRETTO

Lunedì 14 novembre ha preso il via, presso il Presidio Territoriale ASLTO3 di Grugliasco, in via Lanza 52, (al primo piano, stanza 12), una nuova attività ambulatoriale di Chirurgia Generale ad accesso diretto. L'ambulatorio, gestito attraverso l'équipe dei medici Chirurghi del Servizio di Chirurgia Generale dell'Ospedale di Rivoli, diretto dal Dott. Mauro Garino, in stretta sinergia con le figure infermieristiche e OSS del Poliambulatorio, coordinate dal CPSE Montalcino, ha fra le proprie finalità quella di consentire una valutazione qualificata



e un intervento in casi di lieve gravità dunque fattibili in ambulatorio, senza dover necessariamente ricorrere alla Chirurgia ospedaliera.

Accoglierà i pazienti ogni lunedì dalle 14.30 alle 16 per le prime visite, con richiesta del Medico di Medicina Generale e sarà riservato a pazienti affetti da patologie di interesse chirurgico ai quali il medico di famiglia avrà fornito indicazione, sulla richiesta, a possibile intervento chirurgico (ad esempio ernie, vene varicose, patologie di ambito proctologico, tiroide, calcolosi alla cole-

cisti e delle vie biliari, patologie infiammatorie e diverticolari, neoplasie dell'apparato digestivo). L'ambulatorio sarà ad accesso diretto, ossia senza necessità di prenotare: basterà presentarsi negli orari indicati, muniti di tessera sanitaria e richiesta del Medico di Medicina Generale. Per informazioni sulle modalità di accesso: 011 4017601 - Servizio di Portineria/Accoglienza del Presidio Territoriale di Grugliasco da lunedì al venerdì dalle 7.30 alle 19.

## APPROVATI GLI SGRAVI FISCALI PER I COMMERCianti: RIMBORSO TOTALE DEL SUOLO PUBBLICO E DELLA TARIFFA RIFIUTI

Anche quest'anno sono in arrivo gli sgravi fiscali per gli esercizi commerciali cittadini. Più precisamente saranno previsti per il 2016 il rimborso totale del canone di occupazione suolo aree pubbliche e il rimborso totale delle tariffe rifiuti nei confronti di tutte le nuove attività (esercizio di vicinato, somministrazione alimenti e bevande, di artigiano di servizio alla persona, gelaterie, rosticcerie, acconciatori estetisti, ecc., ad esclusione delle attività di commerciali di



medie e grandi superficie, nonché di quelle insediate all'interno di centri commerciali avviate nel 2016 e che nel corso dell'anno stesso non abbiano cessato l'attività.

Inoltre è previsto il rimborso integrale delle spese sostenute dai singoli operatori economici attivi in città per l'occupazione temporanea del suolo pubblico (Cosap) per dehors, spazi destinati al posizionamento di tavoli, sedie, tende da sole, materiali pubblicitari/informativi e quant'altro sia complementare al servizio relativo all'anno 2016 per i titolari di attività di vendita al dettaglio (esercizi di vicinato), di somministrazione alimenti e bevande, di artigianato di servi-

zio alla persona con esclusione delle attività commerciali di medie e grandi superficie o presenti nei centri commerciali.

**Per tutti gli sgravi bisogna presentare entro il 30 novembre 2016 richiesta di rimborso al Settore Pianificazione e Gestione Compatibile del Territorio, Sezione Attività Economiche tramite Protocollo Generale utilizzando gli appositi moduli, entro il 31 dicembre si procederà alla liquidazione.**

## DISPONIBILE IL LIBRO DELL'ASSOCIAZIONE "SPECIALMENTE TU" CERCASI VOLONTARI E TIROCINANTI

L'Associazione Specialmente Tu mette a disposizione il libro scritto e creato dai volontari dell'associazione: "Sogno di un Cambiamento di mezza estate". Questo volume è il prodotto del lavoro educativo svolto durante il Centro Estivo 2016. Il volume è diviso in due parti: una educativa, che spiega il metodo con cui sono state affrontate insieme ai bambini alcune importanti e spinose tematiche ambientali, culturali e sociali. L'altra narrativa, scritta in maniera semplice, divertente e leggera affinché il messaggio arrivi chiaro e sia interiorizzato senza difficoltà. Questo libro permetterà a tutti coloro che lo leggeranno di conoscere i valori in cui l'associazione crede e di cui si fa portatrice dal momento della sua nascita. I libri possono essere ritirati presso la sede dell'associazione in via Panealbo 78.

«Aiutaci a crescere con un tuo contributo - dicono i referenti dell'associazione - e regala alla tua famiglia un prezioso lavoro frutto della nostra esperienza e della nostra passione. Questo libro è il perfetto regalo di Natale per grandi e piccini». I libri si possono prenotare telefonando al 346 6545350 o inviando una email a: [info.specialmentetu@gmail.com](mailto:info.specialmentetu@gmail.com).

Inoltre l'associazione ricerca volontari e tirocinanti alle numerose attività organizzate: sostegno compiti affiancati da un educatore, aiuto animatore, laboratori manuali, creativi e di movimento con utenti che presentano insufficienze mentali, progetti nel verde e sostegno di adulti o bambini che presentano difficoltà e molto altro. Per saperne di più si può visitare la sezione <http://www.specialmentetu.org/diventa-volontario>

## TERREMOTO CENTRO ITALIA: IL GIOVANE SIMONE BEVILACQUA RISPONDE ALL'APPELLO

Mentre prosegue il lavoro costante e incessante dei volontari dell'Anpas Comitato Regionale del Piemonte con sede nella nostra Città, Simone Bevilacqua, giovane imprenditore, volontario, residente a Grugliasco, ha deciso di mettersi in prima linea per l'emergenza terremoto nel centro Italia e aiutare concretamente e personalmente le popolazioni colpite dalle continue scosse che si susseguono ancora in queste settimane. Coordinato dalla Protezione civile di Torino, con cui ha preso contatti, e seguito dalla Città di Grugliasco, Simone, gestore del chiosco del parco Paradiso, insieme al suo amico e copilota Michele, raggiungeranno, con il proprio pickup, il 26 novembre, Macerata e poi Norcia, quest'ultimo comune gravemente colpito dal terremoto. «Abbiamo deciso di intraprendere questo difficoltoso viaggio per portare direttamen-

te il materiale necessario ai cittadini colpiti dal sisma - dicono Simone e Michele - Abbiamo deciso di percorso, contattato la Protezione Civile e insieme a loro deciso dove poteva servire il nostro aiuto concreto».

Simone raccoglierà tutto il materiale richiesto (giochi per bimbi, vestisti, coperte, cibo in scatola) nel punto di raccolta del Chiosco "Eleven heaven" del parco Paradiso entro il 25 novembre per poi partire sabato 26 novembre, destinazione Macerata e poi Norcia.

Chi volesse contribuire donando i materiali necessari può chiamare direttamente Simone al 389 1190500 per verificare quali materiali possono servire alle popolazioni colpite dal terremoto.

## L'AMMINISTRAZIONE COMUNALE METTE IN VENDITA DUE AUTOMEZZI: UNA FIAT PANDA E UN FIAT SCUDO FINO AL 21 NOVEMBRE

L'Amministrazione comunale ha messo all'asta una Fiat Panda di proprietà comunale a 200 euro (importo a base d'asta) e un Fiat Scudo a 1000 euro. La Panda è stata immatricolata nel 2002, ha 48mila km, ed è un Euro3 benzina. Lo Scudo è stato immatricolato nel 1999, è alimentato a benzina ed è un Euro 2.

Gli automezzi sono visionabili dal lunedì al giovedì, dalle 9 alle 12 e dalle 14 alle 15,30, il venerdì dalle 9 alle 13 presso il cortile comunale di piazza Martiri 39, previo appuntamento da concordare telefonando allo 011 4013346-0. L'aggiudicazione avverrà a favore del soggetto che avrà effettuato l'offerta più alta rispetto al prezzo posto a base d'asta. Chiunque abbia



interesse all'acquisizione dei veicoli e intenda partecipare alla relativa procedura, dovrà far pervenire, pena l'esclusione dalla procedura, (a mezzo posta o mediante agenzia di recapito autorizzata o consegna a mano) presso il protocollo Comunale, **entro e non oltre le 12 del 21 novembre**, un plico contenente l'offerta e i documenti da alle-

gare, debitamente sigillato e controfirmato ai lembi di chiusura, recante esternamente le seguenti indicazioni:

- ragione sociale, indirizzo della sede legale e C/F/partita IVA del mittente;
- oggetto della procedura: "asta pubblica per alienazione 2 veicoli di proprietà comunale"
- indirizzo del destinatario: Comune di Grugliasco - piazza Matteotti, 50 - 10095 Grugliasco.

L'offerta economica:

- deve essere di importo superiore rispetto al prezzo a base d'asta indicato;
  - deve indicare il prezzo offerto in cifre e in lettere
- L'apertura dei plichi si terrà in seduta pubblica, presso l'uf-

ficio del Dirigente del Settore Programmazione e Risorse il 22 novembre 2016 alle 14.

Copia del Disciplinare e dei relativi allegati, nonché dei documenti da compilare e inviare al Comune, sono disponibili presso la Sezione Economato/Provveditorato

E sul sito web del comune: [www.comune.grugliasco.to.it](http://www.comune.grugliasco.to.it).

Per eventuali richieste di chiarimenti ed informazioni contattare la Sezione Economato T 011 4013340-1 (Lun./Giov. 8.30-12.30 // 13.30-16 Ven. 8-14) - [maria.lorusso@comune.grugliasco.to.it](mailto:maria.lorusso@comune.grugliasco.to.it).

## A GRUGLIASCO ARRIVA IL WIFI GRATUITO: INIZIATI I LAVORI DI INSTALLAZIONE ENTRO IL 30 NOVEMBRE DI 10 NUOVI PUNTI - IN PRIMAVERA PREVISTI ALTRI 9 PUNTI LIBERI PER COPRIRE L'INTERA CITTA'

L'Amministrazione comunale ha dato il via, grazie all'intervento della società Le Serre e il supporto tecnico di Asm Venaria, dell'installazione, entro la fine di novembre, dei primi 10 punti del nuovo sistema di wifi integrato e gratuito per i cittadini. I luoghi scelti in Città per la diffusione gratuita del wifi sono:

Parco Aldo Moro (esterno casetta);  
Parco Le Serre (area tra villa/ Teatro Le Serre/Chalet)  
Edificio La nave - (area manifestazioni)  
Città Universitaria della Concilia-

zione (zona pedonale)  
Città Universitaria della Conciliazione (saletta Informagiovani e sala pittura)  
Parco Porporati (area piazzetta)  
Stazione Ferroviaria di Borgata Paradiso  
Biblioteca civica  
Piazza 66 Martiri (lato municipio)  
Sala del Consiglio Comunale  
Orti Urbani (area adiacente alla casetta)

In primavera saranno completati gli altri 9 punti wifi restanti che copriranno altre zone della città. Il servizio di connettività gratuita

è accessibile direttamente da cellulare, tablet e smartphone ed è completamente gratuito per l'utente.

Il progetto prevede anche l'utilizzo della tecnologia dei punti wifi per l'installazione futura di videocamere di sorveglianza che potranno andare a coprire intere zone della Città contro atti di vandalismo.

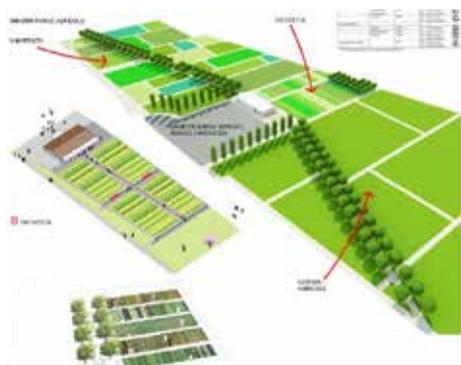
Maggiori informazioni sull'utilizzo si potranno trovare sul sito della società Le Serre a fine novembre: <http://www.leserre.org/>



## FINO AL 21 NOVEMBRE LE CANDIDATURE PER L'INDAGINE DI MERCATO INFORMALE PROGETTO "7 CAMPI"

È stato pubblicato l'avviso pubblico per la realizzazione del progetto sperimentale "7 campi" nell'area "ex Sisport". Si tratta del progetto di recupero del complesso sportivo di via della Repubblica. La scadenza per la presentazione delle candidature è entro e non oltre le ore 12 del 21 novembre 2016.

Maggiori informazioni nei documenti in pdf scaricabili sul sito web del comune.



## INIZIATI I LAVORI DEL 2° LOTTO DEI LAVORI DI ASFALTATURA DEL PARCHEGGIO DEL CENTRO COMMERCIALE LE SERRE

Sono iniziati a metà novembre i lavori del 2° lotto di asfaltatura del parcheggio del centro commerciale Le Serre. Il cantiere, che proseguirà in queste settimane e si concluderà a dicembre, prevede l'asfaltatura completa del parcheggio e la creazione di nuovi posti auto. L'Amministrazione si scusa con i cittadini per eventuali disagi dovuti ai lavori in corso.



# INIZIATI GLI INCONTRI INFORMATIVI PER PRESENTARE IL PROGETTO DI RIQUALIFICAZIONE DI PIAZZA MATTEOTTI

Sono cominciati lo scorso 15 novembre le prime due riunioni dell'Amministrazione comunale con le categorie di cittadini per descrivere e condividere il progetto della nuova piazza Matteotti e degli spazi limitrofi. È partito, quindi, il progetto "Piazza in Comune" che prevede una serie di sette incontri con i cittadini per spiegare il nuovo ampio piano di ridefinizione urbana del centro cittadino che vedrà come momento finale la riqualificazione di piazza Matteotti. Il progetto prevede di restituire alla Città uno spazio vivibile, utilizzabile

nella quotidianità, nel tempo libero. Luogo di aggregazione, ma anche di relazione e integrazione con la Biblioteca Comunale, il Palazzo civico, il prossimo Sportello polifunzionale, la nuova Scuola Europa Unita e il Teatro Perempruner. Uno spazio, quindi, in cui sia possibile accedere a servizi, assistere ad eventi culturali, studiare e anche solo sostare.

"Ci è sembrato importante creare un'occasione di dialogo con la Città - spiega il sindaco Roberto Montà - rendendo disponibili

alcuni momenti in cui raccontare le nostre proposte sulle trasformazioni che avverranno, condividere le informazioni in nostro possesso e, soprattutto, chiedere le opinioni e le idee di tutti, perché la nuova piazza dovrà essere, prima di tutto, dei cittadini".

Gli incontri sono suddivisi in base alle categorie di cittadini: residenti e commercianti delle aree limitrofe, e poi un'assemblea pubblica che si svolgerà il 29 novembre, alle 21, presso la sala consiliare del comune.

Gli altri incontri si terranno il 6 dicembre (riservato alle associazioni cittadine) e il 13 dicembre per i giovani e per gli utenti della biblioteca e della vicina scuola Europa Unita.

Informazioni sulle date successive si possono richiedere a: partecipazione@comune.grugliasco.to.it e/o ai seguenti numeri di telefono 011 4013357 - 011 4013315. Agli stessi recapiti potrà richiedere le informazioni e gli approfondimenti che riterrà utili.



**CHIUSO FINO AL 30 NOVEMBRE IL TRATTO DI VIA OLEVANO PER LAVORI**

Il tratto di via Olevano compreso tra via Perotti ed il numero civico 31 (circa 100 metri) rimarrà chiuso al traffico da giovedì 10 novembre a mercoledì 30 novembre per consentire l'esecuzione di opere di urbanizzazione. L'ordinanza comunale dispone che dal divieto di transito sono esclusi i mezzi di soccorso ed i mezzi operativi della ditta esecutrice dei lavori.